

386085-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Public-service buses – Lieferung von Niederflur Gelenklinienbusse

OJ S 107/2026 05/06/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Soláthairtí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Dessauer Verkehrs GmbH

R-phost: vergabestelle@dvv-dessau.de

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Gnóthas poiblí

Gníomhaíocht an eintitis chonarthaigh: Iarnród uirbeach, trambhealach, bus tralaí nó seirbhísí bus

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Lieferung von Niederflur Gelenklinienbusse

Cur síos: Lieferung der Niederflur Gelenkbusse (18 Meter) wie folgt: - 4 Busse bis 31.01.2027

Aitheantóir an nós imeachta: 0afac15d-a4df-4306-9607-63317ac36e56

Aitheantóir inmheánach: 26-037-0800 SektVO

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Soláthairtí

Príomhaicmiú (cpv): 34121100 Public-service buses

Aicmiú breise (cpv): 34121200 Articulated buses

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Dessau-Roßlau

Foroinn tíre (NUTS): Dessau-Roßlau, Kreisfreie Stadt (DEE01)

Tír: An Ghearmáin

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: #Bekanntmachungs-ID: CXS0YBHYT2Z5DLJE# Die Wertung erfolgt:

Wertungspreis von 4 Komplettfahrzeugen inkl. MwSt.: + Wertungspreis Service von 4

Komplettfahrzeugen inkl. MwSt. = Wertungspreis brutto (4 Komplettfahrzeuge) Alle Angaben in EUR.

Bunús dlí:

Treoir 2014/25/AE

sektvo -

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra

Sárú oibleagáidí arna socrú faoi fhorais eisiaimh náisiúnta amháin: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB

Rannpháirtíocht in eagraíocht choiriúil: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB

Cionta sceimhlitheoireachta nó cionta a bhaineann le gníomhaíochtaí sceimhlitheoireachta: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Sciúradh airgid nó maoiniú na sceimhlitheoireachta: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Calaois: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Éilliú: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Fostú páistí agus cineálacha eile gáinneála ar dhaoine: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Sárú oibleagáide a bhaineann le cánacha a íoc: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Sárú oibleagáide a bhaineann le ranníocaíochtaí slándála sóisialta a íoc: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí comhshaoil: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí shóisialta: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí saothair: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Dócmhainneacht: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Sócmhainní atá á riaradh ag leachtaitheoir: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Cuirtear ar fionraí gníomhaíochtaí gnó: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Cás cosúil le féimheacht faoin dlí náisiúnta: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Mí#iompar gairmiúil tromchúiseach: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Comhaontuithe le hoibreoirí eacnamaíocha eile arb é is aidhm dóibh an iomaíocht a shaobhadh: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Coinbhleacht leasa mar gheall ar a rannpháirtíocht sa nós imeachta soláthair: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Rannpháirtíocht dhíreach nó indíreach in ullmhú an nós imeachta soláthair seo: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Foirceannadh luath, damáistí nó smachtbhannaí inchomparáide eile: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB
Mífhaisnéis, faisnéis a coinníodh siar, gan bheith in ann doiciméid riachtanacha a sholáthar nó faisnéis rúnda a fuarthas maidir leis an nós imeachta seo: gemäß § 123 bzw. § 124 GWB

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Lieferung von Niederflur Gelenklinienbusse
Cur síos: Lieferung Niederflur Gelenkbusse (18 Meter) - Zulassung: für Linienverkehr - Kraftstoffsorte: Erdgas mit Freigabe Bio-Erdgas, - Ausstattung gemäß Leistungsbeschreibung - Fahrzeugübergabeort ist 06842 Dessau-Roßlau, Erich-Köckert-Str. 48 inkl. Fahrzeugbrief, Fahrzeugschein, Schlüssel, Bordbuch inkl. aller Fahrzeugunterlagen
Aitheantóir inmheánach: 26-037-0800 SektVO

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Soláthairtí
Príomhaicmiú (cpv): 34121100 Public-service buses
Aicmiú breise (cpv): 34121200 Articulated buses

5.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Dessau-Roßlau
Forinn tíre (NUTS): Dessau-Roßlau, Kreisfreie Stadt (DEE01)
Tír: An Ghearmáin

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 17/08/2026
Dáta deiridh an tréimhse: 01/02/2027

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 0

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní theastaítear

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): níl

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

Tagann an soláthar faoi raon feidhme Threoir 2009/33/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle (Treoir maidir le Feithiclí Glana – CVD)

An bunús dlí CVD chun a dheimhniú cén chatagóir nóis imeachta soláthair ag a bhfuil feidhm:

Ceannach, léasú nó cíós feithiclí

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Nachweise gemäß VHB 124 (Mit dem Angebot; Mittels

Eigenerklärung): Auflagen zur persönlichen Lage, Wirtschaftliche und finanzielle

Leistungsfähigkeit, Technische und berufliche Leistungsfähigkeit und weitere Nachweise und

entsprechende Unbedenklichkeitsbescheinigungen Der Nachweis der Eignung mit dem

Angebot das ausgefüllte Formular gemäß Formblatt 124_LD "Eigenerklärung zur Eignung",

ggf. ergänzt durch geforderte auftragsspezifische Einzelnachweise vorzulegen. -

Eigenerklärung dass in der Person des Bewerbers (Unternehmensleitung auch Überwachung

der Geschäftsführung oder sonstige Ausübung von Kontrollbefugnissen in leitender Stellung)

keine Ausschlussgründe nach §§ 123 und 124 GWB vorliegen, - Eintragung im Berufs- oder

Handelsregister (Formblatt 124_LD VHB - Eigenerklärung zur Eignung). - Nachweis zur

Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft (Formblatt 124_LD VHB - Eigenerklärung zur

Eignung). Der Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formular gemäß

Formblatt 124_LD "Eigenerklärung zur Eignung", ggf. ergänzt durch geforderte

auftragsspezifische Einzelnachweise vorzulegen. Beabsichtigt der Bieter, sich bei der

Erfüllung des Auftrags der Fähigkeit anderer Unternehmen zu bedienen, muss er Art und

Umfang der dafür vorgesehenen Leistungsbereiche in seinem Angebot bezeichnen. Zum

Nachweis, dass ihm die erforderlichen Fähigkeiten (Mittel, Kapazitäten) der anderen

Unternehmen zur Verfügung stehen, hat er auf gesondertes Verlangen der Vergabestelle zu

dem von dieser bestimmten Zeitpunkt diese Unternehmen zu benennen und entsprechende

Verpflichtungserklärungen dieser Unternehmen vorzulegen. Ist der Einsatz anderer

Unternehmen beabsichtigt, ist auf Verlangen der Vergabestelle von jedem benannten

Unternehmen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben ggf. ergänzt durch geforderte

auftragsspezifische Einzelnachweise vorzulegen. Auflistung und kurze Beschreibung der

Eignungskriterien: - Der Bieter verfügt zum Vertragsbeginn über eine

Betriebshaftpflichtversicherung um die Deckung von Schäden abzusichern. (Eigenerklärungen

zur Betriebshaftpflichtversicherung). - Erklärung über den Gesamtumsatz in den letzten 3

abgeschlossenen Geschäftsjahren (Formblatt 124_LD VHB - Eigenerklärung zur Eignung). -

Angaben zu Insolvenzverfahren und Liquidation (Formblatt 124_LD VHB - Eigenerklärung zur

Eignung) - Angaben zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung (Formblatt 124_LD VHB - Eigenerklärung zur Eignung) Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien: - Der Bieter verfügt über Referenznachweis über Auslieferung von CNG-Niederflur-Stadtbussen in den letzten 3 Jahren, Mindestanzahl 4 Fahrzeuge an einen Kunden - Der Bieter verfügt über die für die Ausführung erforderlichen Beschäftigten die für die Lieferung zur Verfügung stehenden Arbeitskräfte (Formblatt 124_LD VHB - Eigenerklärung zur Eignung). Bescheinigungen, die nicht in deutscher Sprache abgefasst sind, ist eine Übersetzung in die deutsche Sprache beizufügen.

Critéar: Árachas éiginnteachta gairmiúil riosca

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Nachweis der Haftpflichtversicherung zu Personen- und Sachschäden (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Critéar: Tagairtí ar sheachadtaí sonraithe

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Nachweis über Auslieferung von CNG-Niederflur-Stadtbussen in den letzten 3 Jahren, Mindestanzahl 4 Fahrzeuge an einen Kunden (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Critéar: Teastais ó ghníomhaireachtaí neamhspleácha faoi chaighdeáin dearbhú cáilíochta

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Nachweis Zertifizierung nach DIN ISO 27001 (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Ainm: Preis

Cur síos: Preiskriterium für "Niedrigster Preis (ohne Kriterien)"

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dámhachtana: 100

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Sprioc-am chun eolas breise a iarraidh: 29/06/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YBHYT2Z5DLJE/documents>

Cainéal cumarsáide ad hoc:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YBHYT2Z5DLJE>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YBHYT2Z5DLJE>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 07/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 38 Laethanta

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spriocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: keine

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Gemäß Vergabeunterlagen

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

Socrú airgeadais: - Zahlungsbedingungen gemäß § 17 VOL/B

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt, Sachsen-Anhalt

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Auf die Unzulässigkeit eines Nachprüfungsantrages nach Ablauf der Frist des § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB (15 Tage nach Eingang des Nichtabhilfebescheids auf eine Rüge) wird hingewiesen.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Dessauer Verkehrs GmbH

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Dessauer Verkehrs GmbH

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Dessauer Verkehrs GmbH

Uimhir chlárúcháin: DE139773308

Seoladh poist: Albrechtstraße 48

Baile: Dessau-Roßlau

Cód poist: 06844

Foroinn tíre (NUTS): Dessau-Roßlau, Kreisfreie Stadt (DEE01)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vergabestelle@dvv-dessau.de

Teil.: +49 3408991580

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt, Sachsen-Anhalt

Uimhir chlárúcháin: t:03455141536

Seoladh poist: Ernst-Kamieth-Straße 2

Baile: Halle (Saale)

Cód poist: 06112

Foroinn tíre (NUTS): Halle (Saale), Kreisfreie Stadt (DEE02)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vergabekammer@lvwa.sachsen-anhalt.de

Teil.: +49 3455141529

Seoladh idirlín: <https://lvwa.sachsen-anhalt.de>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83

Baile: Bonn

Cód poist: 53119

Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Teil.: +49228996100

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: e5d0d5f6-11ee-41ec-8968-db7ceaa530be - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 17

Dáta seolta an fhógra: 04/06/2026 09:45:27 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 386085-2026

Uimhir eagráin IO S: 107/2026

Dáta foilsithe: 05/06/2026